

## 葡萄果醬 grape jam

葡萄鮮果經洗滌，稍微晾乾，除去附於果房上的水分後，將果梗除去，果粒置於琺瑯鍋中加熱至60°C，用果汁機打碎，以粗孔的網濾去外皮及種子，所得果汁及果肉以製造果凍的方法製造，其製品即成較果凍混濁的果醬。由於各人口味不同，可用不同品種的葡萄作適度的混合或酌量加入檸檬酸。

除外，公賣局亦利用葡萄製成美味的葡萄酒及白蘭地。



## 家庭主婦 應不斷 充實自己

陳玉燕

家庭主婦應認清自己的責任，在家庭是一個主婦，在社會上是一個教育者。不但要教育自己的兒女，還要影响到別人的兒女，而且需要接受新的教育，新的知識，不斷的充實自己。

(一)創造新環境：要摒棄傳統的、保守的舊觀念，創造新環境，用科學方法治家，勇於改正缺點。

(二)服務的精神：家庭工作就是一種教育服務工作，並不是為生活而生活的場所，更不是為了有所“歸宿”而已，應本着服務的精神，治理家庭，教育下一代。

(三)堅強的意志：克服家中一切的困難問題，要樂觀，要有堅強的意志和奮鬥的精神。

要尊敬，對幼小要愛護，認定個人利益就是社會國家利益的一部份。

(四)誠遜的態度：忠誠謙遜，是做人的基本態度，傲慢會離羣孤立。對家人忠誠相處，對鄰居和睦互助。

(五)勤勞的習慣：“勤勞可以興家”。養成勤勞的習慣，尊重其他勤勞工作的人。

(六)儉樸的作風：勤儉節約，不羨慕富貴虛榮，不崇尚奢侈浮華；不隨便浪費一點一滴有用的金錢和衣着食物。

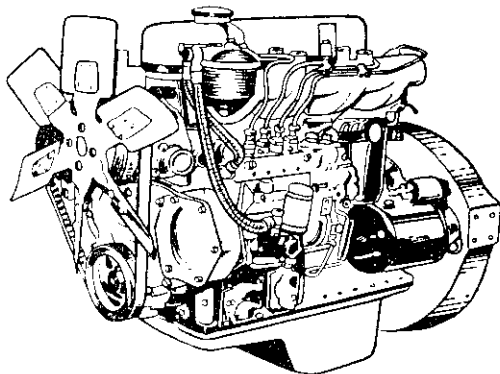
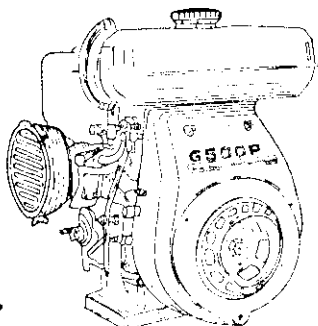
(七)好學的精神：開拓自己的生活領域，多看書、看報，關心世界大事，培養高尚的興趣，充實精神生活。



# 三菱 柴油引擎

建設機械用  
發電機用  
農業機械用  
一般動力用

汽油  
1.2HP~15HP  
柴油  
10HP~1550HP



各型機種齊全・現貨供應

**MITSUBISHI  
ENGINES**

順益貿易關係企業

總代理：金堅貿易股份有限公司

台北市延平南路5號 TEL:3822551~3